

l'Ouest. Bien que les estimations varient entre les deux études, les conclusions générales sont les mêmes : une grande quantité d'argent va être dépensée en Europe de l'Ouest pour la protection de l'environnement.

L'annexe 3 présente les dépenses totales prévues pour la protection de l'environnement. On notera les points suivants :

- Le total de l'étude Kaiser représente près de trois fois celui du rapport de DRI. Il n'est pas possible de dire, à partir des rapports, d'où viennent ces différences. Quoi qu'il en soit, les deux totaux sont très importants et l'écart que l'on observe entre les deux pourrait très bien être dû au fait que les définitions utilisées sont différentes et qu'il n'existe aucune méthodologie de prévision incontestable.
- Les différences pourraient s'expliquer en partie par le fait que le rapport Kaiser prévoit des dépenses «totales», alors que le rapport DRI prévoit des dépenses «supplémentaires» à partir d'un niveau de base de dépenses. Il est donc raisonnable que le total de DRI soit inférieur à celui de Kaiser qui fait la somme des dépenses courantes et de l'augmentation des dépenses.
- On pourrait également expliquer les différences par le fait que l'estimation de DRI de l'annexe 3 concerne seulement le secteur des entreprises, alors qu'il semblerait que l'estimation de Kaiser porte à la fois sur les dépenses publiques et sur celles du secteur privé.

- Le rapport Kaiser présente une estimation des dépenses prévues de PE pour les États-Unis, pour l'an 2000. L'estimation est d'environ 110 milliards de dollars, ce qui est relativement proche de l'estimation de l'Agence pour la protection de l'environnement des États-Unis pour l'an 2000 (185 milliards, en dollars de 1990), selon l'hypothèse de «réalisation complète» de l'EPA.

Une mise en garde doit être donnée ici.

Certaines des prévisions de dépenses concernent les achats des organismes gouvernementaux à l'intérieur de la CE. Cela représente un énorme marché : au total, quelque 385 milliards de dollars U.S. sont dépensés chaque année en services à tous les paliers de gouvernement, ce qui comprend la construction. Cependant, certains marchés publics de la CE seront réservés aux fournisseurs intérieurs. Pour plus de détails sur ce point, voir «Obstacles à la pénétration du marché» (p. 22) et «Stratégies de marché» (p. 22).

Les segments de marchés prioritaires

Conclusion

L'épuration des eaux et les déchets solides constituent les segments de marché qui dépenseront le plus d'argent. Les questions de pollution atmosphérique pourraient également représenter des dépenses importantes, de même que les dépenses de recherche-développement.